

[illegible]

15-Jan-2027
Au _____
To • A

2 - Police originale N° GGP-10-14221-26

4 - Marque et type du véhicule
Make and type of vehicle • Marca e tipo de veículo
OPEL ASTRA

6 - N° du châssis ou du moteur
Number of chassis or engine • Numero de chassi o maquina
WOL000051T2738790

8 - Nom et adresse du Bureau Emetteur
Name and address of Issuing Bureau • Nome e endereço de Gabinete emissor

Ghana National Bureau

9 - Signature et cachet de l'Assureur
Signature and seal of insurer • Assinatura e carimbo do emissor



10 - Usage ou catégorie du véhicule
Use or category of the vehicle • Usado o categoria do veículo
Commercial

11 - Liste des pays dans lesquels cette carte est valable
Countries where this card is valid • Países onde esta carta é válida
 Bénin, Burkina Faso, Côte d'Ivoire, Gambia, Ghana, Guinée, Guinée-Bissau,
 Liberia, Mali, Niger, Nigeria, Sénégal, Sierra Leone, Togo.



Carte Brune

Brown Card

Carta Castanha

Bénin • Burkina Faso • Côte d'Ivoire • Gambie • Ghana • Guinée • Guinée-Bissau • Libéria • Mali • Niger • Nigeria • Sénégal • Sierra Leone • Togo

Carte Brune • Brown Card • Carta Castanha

Bureaux Nationaux du Système d'Assurance Carte Brune - CEDEAO

Carte Brune • Brown Card • Carta Castanha

- a) En cas d'accident dans un pays visité, l'assuré se chargera de contacter le Bureau National du pays où l'accident est survenu.
- b) L'assuré s'engage à coopérer pleinement avec le Bureau National du pays où est survenu l'accident dans l'instruction du dossier relatif à cet accident.
- c) En cas d'expiration de la garantie de la Carte Brune CEDEAO, l'assuré devra obtenir une nouvelle garantie obligatoire de responsabilité civile.
- d) Pendant sa période de validité, la Carte Brune CEDEAO doit constituer une présomption de preuve de l'existence d'une police d'assurance.

- a) In the event of accident in a visited country, the policy-holder will undertake to contact the National Office of the country where the accident occurred.
- b) The policy-holder commits himself to cooperate fully with the National Office of the country where occurred the accident in the instruction of the file concerning this accident.
- c) In case of expiration of the guarantee of the Brown Card ECOWAS, the policy-holder will have to obtain a new compulsory guarantee of civil liability.
- d) During its period of validity, the Brown Card ECOWAS has to constitute an assumption of proof of the existence of an insurance policy.

- no caso de um acidente em um país visitado, o segurado encarga-se a contactar o Escritório Nacional do país onde o acidente ocorreu.
- O segurado compromete-se a colaborar completamente com o Escritório Nacional do país onde ocorreu o acidente na instrução do processo relativo a este acidente.
- No caso de vencimento da garantia da Carta Castanha CEDEAO, o segurado terá que obter uma nova garantia de responsabilidade civil.
- Durante o período de validade, a Carta Castanha CEDEAO tem que constituir uma presunção de prova da existência de uma apólice de seguro

Ghana National Bureau
2nd Floor, Insurance House
E238/9 Sunyani Avenue
Kanda - Accra
Tel.: (+233) 302 733 465 / 362 196 537
WhatsApp: (+233) 205 173 500
Emails: gnbrowncard@cartebrune.org

Bureau National Nigerien
Immeuble SONARA II Niamey-Niger
BP 13 792 Niamey-Niger
Tél. : (+227) 20732470
E-mail : niger.cartabrune@cartabrune.org

Bureau National Togolais
290 Rue AGP face école EPIC Agbalépédo
01 BP : 2689 Lomé Togo
Tel : +228 22 25 82 32
GSM : +228 93 00 23 32
E-mail : tgo:cartebrune@cartebrune.org

